

RUNDSCHAU

FÜR LEUTE MIT DURCHBLICK



Für Eddie (2008 bis 2017)

SEPTEMBER 2023

11. JAHRGANG • NR.: 9

NACHRICHTEN AUS BARMBEK, UHLENHORST & WINTERHUDE

Leitsystem für bessere Orientierung



© Reiffert/Grüne Fraktion Nord

Ein Innenhof im Pergolenviertel. Durch die einheitliche Gestaltung haben manche Menschen es schwer, sich hier zu orientieren. Ein Leitsystem soll Abhilfe schaffen.

Die namensgebenden Rundbögen (Pergolen) sind charakteristisch für das neue Quartier am Stadtpark. Doch die insgesamt sehr einheitliche Gestaltung des Viertels erschwert es nicht nur Menschen mit kognitiven Einschränkungen, sich zu orientieren. Ein Orientierungs- und Leitsystem kann hier Abhilfe schaffen. 1.700 Wohnungen auf 27 Hektar Fläche, davon 60 Prozent öffentlich gefördert – das ist das Pergolenviertel in Winterhude. Optisch erinnert das

neue Viertel mit seinen großen öffentlich zugänglichen Innenhöfen an die Barmbeker Backsteinbauten der 1920er und 1930er Jahre. In den vergangenen Monaten wurde klar, dass manche Menschen es schwer haben, sich hier zu orientieren. Deshalb stellt die Bezirksversammlung Hamburg-Nord auf Vorschlag des Bezirksamtes jetzt 14.300 Euro für die Erstellung eines entsprechenden Konzeptes für ein Orientierungssystem zur Verfügung.

Fortsetzung auf Seite 3

„miet-fix“ MASCHINEN & GERÄTE
Vermietung • Verkauf • Reparatur

Bei uns schneiden Sie gut ab!

Holstenhofkamp 6 • 22041 Hamburg • Telefon: 040 - 656 81 680 • www.miet-fix.de

AUTOteam **Kfz-Service** **plus** **JAHNKE** GmbH **SKODA Service**

seit 5 Jahren in Wandsbek

Unser Angebot im September:

15% Rabatt

auf alle Wischerblätter

Walddörferstraße 416 • 22047 Hamburg
Telefon 646 000 0 • Fax 646 000 33
www.jahnke-hamburg.de

BROTCHEN • KUCHEN • BROT CAFE • BACKSTUBE • BEL. BRÖTCHEN

BÄCKEREI **Hönig** **KONFITOREI**

Wir geben unserem Gebäck das Beste was wir haben - Zeit

Oktoberfest-Zeit

Saftig-knuspriges Laugengebäck

Brezel und Laugenbrötchen

Auf Bestellung: Laugenkonfekt und Laugenpartybrote

Papenreye 18 P Tel. 526 78 36 25 • Tibarg 28, Tel. 526 78 36 27
Sentastr. 37, Tel. 29 66 21 • Am Grasbrookpark 1, Tel. 526 78 36 17

Mo - Fr 6-13 Uhr, Sa 6-12 Uhr (Papenreye), Mo - Fr 6-18 Uhr, Sa 8-13 Uhr, So 8-15 Uhr (Tibarg)
Mo - Sa 6-12.30 Uhr (Sentastraße), Mo - Fr 7-17 Uhr, Sa + So 8-17 Uhr (Hafency)

Jetzt bewerben für den Hanse-Umweltpreis

Der Countdown läuft: Noch bis zum 30. September können sich Schulen, Einzelpersonen, Initiativen und Vereine für den Hanse-Umweltpreis bewerben. Ein Teilnahmeformular gibt es neben allen Infos unter www.NABU-Hamburg.de/hanseumweltpreis.

Im vergangenen Jahr hatte der Projekthof „greenKIDS Neuen-gamme“ im Wettbewerb die Nase vorn. Auf einem ehemaligen Hof-gelände im Neuengammer Haus-deich 331 wurde ein toller Lern- und Erlebnisort für Kita-Kinder sowie Schülerinnen und Schüler

erschaffen. Seit 2021 entwickelte sich aus einem Brachland aus Schotter und Stein ein Ort, der zu einem Rückzugsgebiet für Pflanzen, Insekten und Amphibien wurde und zugleich Kindern die Möglichkeit bietet, Natur zu erleben und zu entdecken.

Der zweite Platz ging in 2022 an die Initiative oclean gGmbH. Die Initiative von den drei Schwestern Hannah, Lena und Marie macht mit viel Motivation mobil gegen den Müll. Durch öffentliche Müll-sammelaktionen (sogenannte Clean Ups) schafft oclean große Aufmerksamkeit für Müll- und

Plastikvermeidung und klärt in Workshops über Müll sowie deren Alternativen auf.

Der dritte Preisträger war die Adolph-Schönfelder-Schule, die ihre Schüler/innen für einen nachhaltigen Umgang mit Kleidung und Ressourcen sensibilisiert. Mit einer großen Kleidertausch-Party, organisiert von Eltern, Lehrerinnen und Lehrern sowie Schülerinnen und Schülern, wurde das zuvor im Unterricht erlernte Wissen über die Themen Konsumverhalten und Textilherstellung verknüpft.

verdächtigen Projekte. „Es wird wieder spannend, welche nachhaltigen Ideen und Projekte in diesem Jahr eingereicht werden und das Rennen machen. Beim Hanse-Umweltpreis werden kleine Projekte und private Initiativen sehr geschätzt, denn sie erreichen in ihrem direkten Umfeld einen großen Nutzen für Natur und Umwelt. Wir freuen uns auf zahlreiche Bewerbungen“, sagt Tobias Hinsch, Geschäftsführer des NABU Hamburg.

Teilnehmen können alle, die in Hamburg oder im direkten Umland der Hansestadt ein Projekt im Naturschutz und/oder im Klimaschutz bereits begonnen oder beendet haben. Der Hanse-Umweltpreis ist mit einem Preisgeld von insgesamt 6.000 Euro dotiert, das von der Globetrotter Stiftung bereitgestellt wird.

Krimifestival

Das 16. Hamburger Krimifestival verspricht auch in diesem Jahr ein facettenreiches Programm, das die vielschichtigen Nuancen des Kriminalromans beleuchtet. Vom blutigen Thriller über den Polizeiroman bis hin zum humorvollen Roman – vom 7. bis 11. November bringt das Festival die fesselnde Welt der Kriminalliteratur auf die Bühne.

Die Buchhandlung Heymann, das Hamburger Abendblatt und Kampnagel freuen sich, zahlreiche Autoren sowie Schauspieler und hunderte Krimifans auf dem Gelände von Kampnagel an der Jarrestraße 20 begrüßen zu dürfen. Über 30 Autorinnen und Autoren aus England, Schweden, Norwegen, Italien und Deutschland werden erwartet.

Zur Eröffnung wird Bestsellerau-

tor Marc Elsberg seinen aktuellen Wissenschaftsthiller „°C-Celsius“ vorstellen. Musikalisch wird der Abend von Stefan Gwildis begleitet. Weiterhin dabei sind unter anderem die dänische Bestsellerautorin Katrine Engberg mit ihrem neuen Krimi „Glutspur“, der bekannte Charité-Rechtsmediziner Michael Tsokos, der seine neue Thrillerreihe „Mit kalter Präzision“ präsentieren wird sowie der Schauspieler Bjarne Mädel.

Das komplette Programm sowie ausführliche Infos gibt es auf krimifestival-hamburg.de. Tickets sind ab sofort in allen Heymann-Buchhandlungen, in der Hamburger Abendblatt-Geschäftsstelle, Großer Burstah 18–32, bei der Hamburger Abendblatt-Ticket-Hotline unter 30 30 98 98, über die Kampnagel-Hotline 270 949 49, auf kampnagel.de oder unter reservix.de sowie unter krimifestival-hamburg.de erhältlich.

Preisverdächtige Projekte gesucht

Auch in diesem Jahr suchen Schirmherrin Dagmar Berghoff, der NABU Hamburg und die Globetrotter Stiftung engagierte Umweltschützer/innen und ihre preis-

Neues Mitglied begrüßt

Die SPD-Fraktion der Bezirksversammlung Hamburg-Nord hat im Sommer ihr neues Mitglied begrüßt. Als Abgeordnete rückt die studierte Rechtspflegerin Christiane Ardabili für den im April verstorbenen Sebastian Haffke in die Bezirksversammlung nach.

Christiane Ardabili lebt seit mehr als 30 Jahren im Stadtteil Winterhude. Seit 2016 engagiert sie sich in der SPD und ist Vorstandsmitglied im SPD-Distrikt Mühlentkamp. Inhaltlich setzt sich Christiane Ardabili vor allem für die Themen Chancengleichheit und



© Ewa Musiałowska
Neu in der Bezirksversammlung: Christiane Ardabili (SPD)

Teilhabe in der Gesellschaft sowie für die Integration von Geflüchteten ein. In der Bezirksversammlung ist sie als Mitglied im Regionalausschuss Eppendorf-Winterhude aktiv.

Wir kaufen
Wohnmobile + Wohnwagen
Telefon: 03944-36160
www.wm-aw.de Fa.

Albert Karl & Sohn

ST. ANSCHAR VON 1892
Erd-, Feuer- und Seebestattungen
Fachgeprüfter Bestatter im Handwerk

Inh.: Christian Karl e. K.

Osterstraße 71 · 20259 Hamburg-Eimsbüttel
Telefon (040) 40 62 81 · Fax (040) 49 39 85

Filiale:

August-Krogmann-Straße 139 · 22159 Hamburg-Farmsen/Berne
Telefon (040) 643 46 76

www.karl-bestattungen.de • eMail: info@karl-bestattungen.de

RUNDSCHAU
FÜR LEUTE MIT DURCHBLICK



Mit Lokalausgaben für:

Farmsen-Berne	Auflage 21.000
Wandsbek	Auflage 57.900
Bramfeld	Auflage 25.000
Barmbek	Auflage 41.600
Winterhude	Auflage 36.300

Erscheint im Rundschau Verlag e.K. Astrid Hannemann (V.i.S.d.P.)
Wandsbeker Zollstraße 141 - 143

22041 Hamburg • Telefon (040) 500 363 03

E-Mail: info@rundschau-hamburg.de

Homepage: www.rundschau-hamburg.de

und wird kostenlos an die Haushalte des Einzugsgebietes verteilt.

Herstellung: Boyens MediaPRINT GmbH & Co. KG

Vom Verlag erstellte Anzeigen sind urheberrechtlich geschützt. Sämtliche Nutzungsrechte für die von ihm gestalteten Anzeigen, Bild- und Wortbeiträge liegen beim Verlag. Eine Übernahme, auch auszugsweise, nur nach vorheriger schriftlicher Genehmigung.

Es gilt Anzeigenpreisliste Nr. 14 vom 01.01.2020

Das Kinofest 2023 bei UCI

Nach dem großen Erfolg im letzten Jahr feiern die deutschen Kinos auch in diesem Jahr „DAS KINOFEST“. Am 9. und 10. September können Kinoliebhaber und Filmfans ein Wochenende lang alle Filme für nur 5 Euro erleben. UCI ist dabei und feiert mit seinen Gästen in allen 22 Kinos.

Kino ist Gemeinschaft. Kino ist so vielfältig wie das Leben. Kino ist Liebe auf den ersten Blick. Kino ist der beste Ort, um Filme und die Magie des Augenblicks zu erleben. Deshalb feiert UCI auch in diesem Jahr in allen 22 Kinos gemeinsam mit seinen Gästen das KINOFEST und bietet damit allen Kino- und Filmliebhabern die Chance, jeden Film für nur



Am 9. und 10. September feiert UCI in allen 22 Kinos mit seinen Gästen das diesjährige KINOFEST.

5 Euro zu erleben. Der Preis gilt für alle Vorstellungen sowie auf allen Plätzen und alle Zuschläge entfallen – sogar für die Premiumformate IMAX, iSense und Screen X. Auch kulinarisch wird gefeiert: zum KINOFEST gibt es

ein Aktionsmenü mit Kinonack (Popcorn oder Nachos) und Getränk zum Preis von nur 5 Euro.

Vielfältiges Programm

Zu sehen ist unter anderem das Phänomen „Barbenheimer“, welches seit Wochen Erfolgsrekorde bricht. Auch wer es bislang noch nicht geschafft hat, Greta Gerwigs „Barbie“ oder Christopher Nolans „Oppenheimer“ auf der großen Leinwand zu sehen, hat an dem Wochenende die einmalige Gelegenheit, beide Film zum absoluten Sonderpreis zu erleben. Mit Disneys „Elemental“, dem brandneuen letzten Kapitel der „Equalizer“-Trilogie mit Denzel Washington, der Wiederaufführung von „Der Super Mario Bros. Film“ oder der Fortsetzung der

deutschen Erfolgskomödie „Enkel für Fortgeschrittene“ und vielen weiteren Titeln zeigt sich das Programm jedoch ebenso vielfältig und abwechslungsreich, wie es die Filmwelt ist.

Das Highlight

Als besonderes Highlight wird in ausgewählten UCI Kinos zudem das erfolgreiche Ballett „Cinderella“ zu sehen sein. Die Royal Opera House Produktion kommt am Sonntag als Matinee-Vorstellung auf die Kinoleinwand: Es gab nie eine günstigere Gelegenheit, Klassik auf der Kinoleinwand zu erleben.

Jetzt Plätze sichern

Zahlreiche Vorstellungen sind für beide Tage bereits im Vorverkauf. Da nach dem Erfolg im vergangenen Jahr mit vollen Kinosälen zu rechnen ist, macht es Sinn, sich frühzeitig seine Lieblingsplätze zu sichern. Die Startzeiten weichen je nach Kino ab, das aktuelle Kinoprogramm gibt es unter uci-kinowelt.de.

Pilotcharakter für die Stadt

Fortsetzung von Seite 1

„Im Pergolenviertel kann man sich durchaus mal verlaufen, denn die einheitliche Gestaltung macht es nicht nur Älteren und Menschen mit kognitiven Einschränkungen, sondern auch anderen Besucherinnen und Besuchern schwer, sich zurechtzufinden“, sagt Judith Elmendorf (Grüne), Mitglied im Regionalausschuss. „In den vergangenen Monaten hat sich gezeigt, dass ein Leit- und Orientierungssystem im Quartier vielen Menschen den Alltag erleichtern könnte. Doch solch ein System will gut durchdacht sein. Deshalb unterstützt die Bezirksversammlung die Erstellung eines professionellen Konzeptes.“

Vor allem im Hinblick auf die vielfältigen sozialen Einrichtungen sowie die sehr unterschiedlichen Bewohner/innen des Viertels, ist die Einrichtung eines Orientierungs- und Leitsystems sinnvoll. Ein einheitliches Leitsystem für das Quartier hätte Pilotcharakter für die Stadt Hamburg, da etwas Vergleichbares noch nicht existiert. Das Pergolenviertel könnte so neben der qualitativ guten Quartiersgestaltung auch in Sachen Barrierefrei-

heit eine Vorbildfunktion einnehmen. Es ist eine gute Ergänzung zur vor einiger Zeit eingeweihten „Toilette für alle“, die die Bezirksversammlung ebenfalls finanziell unterstützt hatte.

Im Austausch mit dem Kompetenzzentrum für ein barrierefreies Hamburg konnten bereits geeignete Dienstleister für die Erstellung eines Konzeptes für ein solches Orientierungssystem ermittelt werden. Die Erstellung eines Konzeptes ist teuer, da es bisher nur wenig spezialisierte Anbieter für eine solche Leistung gibt. Die Kosten belaufen sich auf etwa 25.000 Euro netto. Der Bauherrenbeirat des Pergolenviertels hat zugestimmt, 12.500 Euro durch die Bauherrngelder bereitzustellen. Um eventuelle Zusatzkosten und Preissteigerungen einplanen zu können, werden weitere 15.000 Euro von der Bezirksversammlung benötigt.

„Ich bin froh, dass wir das Leitsystem mit bezirklichen Mitteln fördern können“, sagt Jörg Konow (SPD), Mitglied im Sozialausschuss. „Wenn Personen mit Einschränkungen das Leben damit etwas erleichtert werden kann, ist das Geld gut angelegt.“

DIE NÄCHSTE AUSGABE DER RUNDSCHAU ERSCHEINT AM 06. OKTOBER



Starten Sie durch bei EliteBus!

Die Elite Traffic GmbH steht seit über 90 Jahren für hohe Professionalität in der Personenbeförderung. Das realisieren wir mit mehr als 420 Mitarbeiterinnen und Mitarbeitern sowie einem modernen Fuhrpark aus mehr als 220 Fahrzeugen.

Am Standort Wandsbek suchen wir ab sofort Busfahrer Linienverkehr (m/w/d)

Ihr Profil:

- Führerschein Klasse D
- gute Deutschkenntnisse und Umgangsformen
- Sie arbeiten zuverlässig, kunden- und dienstleistungsorientiert
- Bereitschaft zur Schicht-, Wochenend- und Feiertagsarbeit

Unser Angebot:

- faire Bezahlung über Tarif
- Urlaubs- und Weihnachtsgeld
- Voll- und Teilzeit im Schichtdienst
- ein sicherer Arbeitsplatz
- spannende Arbeit und ein tolles Team
- geförderte Weiterbildung

Jetzt einfach bewerben!

- > **Per E-Mail:** bewerbung@elitebus.de
- > **Direkt online:** elitebus.de/karriere
- > **Telefon / WhatsApp:** Tel. 0173 / 248 06 77



TERMINE UND VERANSTALTUNGEN



Gartenarbeit

Am 13. September soll der Garten des Sierichschen Forsthauses, Otto-Wels-Straße 3, bearbeitet werden. Das bedeutet: Laub harken, Unkraut jäten, Stauden und Büsche schneiden, den Boden auflockern und einiges mehr. Dabei freut sich der Stadtparkverein über jede helfende Hand, auch ohne botanische Vorkenntnisse. Interessenten melden sich bitte bei Ursula Axtmann unter ursulaaxtmann@hotmail.de an.

Rockstars Reloaded

Sich zurücklehnen und abheben ins Rock-Universum sowie in eine interplanetare Lightshow können alle Interessierten am 14.

Komödie im September

Falsche Schlange von Alan Ayckbourn

Regie: Gerit Kling

Mit Gerit Kling, Mackie

Heilmann und Astrid Rashed

Kaum vom Herzinfarkt genesen, erfährt Annabel vom Tod ihres Vaters. Also macht sie sich auf den Weg in die britische Heimat. Nicht ohne Widerwillen, denn der Vater war ein Tyrann, der seine beiden Töchter ohne Liebe erzog und vor dem Annabel bereits als Teenager nach Australien floh. Ganz im Gegensatz zu ihrer jüngeren und robusteren Schwester Miriam, die geblieben ist und den garstigen Alten bis zu seinem Tod gepflegt hat. Aus unerfindlichen Gründen hat der Vater jedoch Annabel und nicht Miriam als Alleinerbin eingesetzt.

Bei ihrer Ankunft trifft Annabel zunächst auf die Krankenschwester Alice, die gerade heraus behauptet, Miriam hätte den Vater ermordet – als Beweis zeigt sie Annabel einen mysteriösen Brief und verlangt 100.000 Pfund Schweigegeld. Doch dann taucht endlich

September um 21 Uhr im Planetarium Hamburg, Linnering 1. Hier bietet „Rockstars Reloaded“ Songs von Metallica über U2 bis hin zu Muse, Linkin' Park und vielen weiteren. Der Eintritt kostet 14 Euro. Karten gibt es unter www.planetarium-hamburg.de.

Salsa Night

Heiß geht es zu, geflirtet, getanzt und geplaudert wird, wenn sich am 16. September die Salsa-Gemeinde mit den Tanzlehrlingen in Der Zinnschmelze, Maurienstraße 19, trifft. Die Anfängerinnen und Anfänger kommen pünktlich um 21 Uhr zum Einführungstanzkurs. Hier lernen sie die Grundsätze der Stile Salsa, Bachata und Merengue. Die

Tanzprofis kommen ab zehn Uhr zur heißesten Party mit der besten Musik aus Lateinamerika, aufgelegt von DJ Nacho und DJane LIZ. Zum Auftanken gibt es coole Drinks, der Eintritt kostet 10 Euro.

Erzähltreff

Jeden 1. und 3. Montag im Monat treffen sich Interessierte beim Erzähltreff im Bürgerhaus Barmbek, Lorichsstraße 28a. Hier schnacken sie bei Kaffee und Kuchen von 15 bis 17 Uhr über Dies und Das. Das Thema am 18. September lautet „Abenteuerurlaub oder Gedankenreise – unsere Lieblingsurlaubsorte“. Die Teilnahme ist frei.

Bilderbuchkino

Pino Eichhörnchen ist ein toller Freund! Als er im Baum die verletzte Schwalbe Lela entdeckt, reicht er ihr ohne zu zögern die Pfote, kocht ihr Tee und bietet ihr sogar sein Bett an. Im Frühling hilft Pino ihr bei den ersten Flugversuchen. Was die Beiden noch erleben, erfahren Kinder ab 4 Jahren am 20. September um 16 Uhr, wenn in der Bücherhalle Winterhude am Winterhuder Marktplatz 6 (im EKZ Forum Winterhude) das Buch „Flieg, Lela, flieg! Für immer beste Freunde“ von Günther Jakobs gelesen und auf einer großen Leinwand gezeigt wird. Der Eintritt ist frei. Um Anmeldung unter Telefon 279 26 25 oder per Mail unter winterhude@buecherhallen.de wird gebeten.

Brotbacken

Am 22. September laden das Bauiteam und Kinderkultur Goldbekhaus zum Pizzateig- und Brotbacken im 2016 erbauten Lehmofen ein. Interessierte Nachbarinnen und Nachbarn sind von 14 bis 16.30 Uhr herzlich willkommen. Bitte eigenen Brotteig in einer Kuchenkastenform mitbringen. Gebacken wird auf dem Bauspielplatz Poßmoorwiese, Poßmoorweg 50/Ecke Barmbeker Straße. Der Eintritt ist frei. Spenden sind gern gesehen, auch in Form von

selbstgemachter Marmelade auf das frische Brot.

Gesprächsangebot

Man kann nicht alles wissen, aber alles fragen. Auch wenn es um Sterben, Tod und Trauer geht. Darüber will niemand reden – das Team vom Hospiz Sinus Barmbek schon. Es lädt alle Interessierten am 22. September von 15 bis 18 Uhr zum Gespräch in der Bücherhalle Barmbek, Poppenhusenstraße 12, ein. Eine Anmeldung ist nicht erforderlich.

Konzert

Bei einem Konzert vom André Krikula Trio Featuring Cesar Falcon trifft die sanfte Melancholie der Bossa Nova auf die Virtuosität eines exzellenten Gitarristen, der es in rhythmisch mitreißenden Kompositionen genauso wie in gefühlvollen Gitarrenballaden versteht, der Poesie seines Instruments den gebührenden Raum zu lassen und dem Zuhörer das Gefühl der lockeren Entspantheit eines warmen Sommerabends musikalisch zu vermitteln.

Das Konzert findet am 23. September um 20 Uhr im Goldbekhaus, Moorfurthweg 9, statt. Tickets gibt es im Vorverkauf für 18 Euro (erm. 10 Euro) im Infobüro (Di., Mi., Do. jeweils 15 bis 20 Uhr). An der Abendkasse kosten sie 20 Euro (erm. 10 Euro).

Mitspieler gesucht

Die Gruppe der Kartenspieler im Rungetreff ist offen für neue Mitspieler/innen. Immer freitags treffen sich fröhliche Menschen von 14 bis 17 Uhr in der Rungestraße 12, um bei Kaffee und Tee in geselliger Runde zu spielen. Interessierte sind herzlich eingeladen, einmal vorbei zu schauen.

Die Teilnahme ist kostenlos. Weitere Informationen gibt es bei Linja Pohl unter Telefon 30 39 95 07 (Montag bis Donnerstag von 9 bis 13 Uhr). Das Angebot wird gefördert durch Mittel des Bezirksamtes Hamburg-Nord.



Gerit Kling (l.) und Mackie Heilmann in „Falsche Schlange“.

Miriam auf und die beiden ungleichen Schwestern verbünden sich gegen die skrupellose Erpresserin. Eine mörderische Geschichte, in der aus gemeinsamen Plänen Alleingänge werden, das Wort „Zickenalarm“ viel zu harmlos ist und in der sich das scheinbar Verrückte als teuflische Wahrheit entpuppt.

Premiere am 15. September
Laufzeit bis 22. Oktober, Di. - Sa. 19.30 Uhr, So. 18 Uhr, an ausgewählten Terminen auch 15.30 Uhr

Karten erhalten Sie unter Telefon 480 680 80 oder online unter www.komoedie-hamburg.de.

Rockchor 60+: Restart in Hamburg

„Forever Young“, der Rockchor 60+ der [MA] Music Academy, setzt zum Restart in Hamburg an. Los geht es am 11. September mit dem KickOff.

Der Rockchor 60+ richtet sich an musikbegeisterte Menschen im sogenannten „dritten Lebensalter“, deren Traum schon immer die Bühne war. Gemeinsam mit Gleichgesinnten üben sie eigens für das Projekt arrangierte Rockklassiker der 60er- und 70er- Jahre ein. Die neuen Chorarrangements, wie beispielsweise „Satisfaction“, „Smoke on the Water“ oder „Born to be wild“ zeichnen sich durch Power und Energie aus und nehmen Zuhörer aller Altersklassen mit auf eine musikalische Reise in die Vergangenheit.

Singen ist wieder sexy

Pate und Schirmherr des viestimmig klingenden „Best Ager Programs“ ist der Chor erfahrene Hit-Produzent Dieter Falk. Er hat erkannt: „Singen ist wieder sexy, das gilt vor allem für die 60-Plus-Generation.“ Falk muss es wissen, schließlich hat er, gemein-

Preisverleihung

Im Rahmen einer Benefiz-Matinee wird am 17. September zum sechsten Mal der Gustaf-Gründgens-Preis, Theaterpreis der Hamburger Lions Clubs, verliehen. Der von Mercedes-Benz Hamburg gestiftete Preis ist mit 15.000 Euro dotiert und zeichnet Persönlichkeiten aus, die einen bedeutenden Beitrag zur Darstellenden Kunst in unserer Stadt geleistet haben. Preisträger des Jahres 2023 ist der Hochschulpräsident, Komponist, Dirigent und Musikphänomenologe Prof. Elmar Lampson.

Die Laudatio hält der Generalmusikdirektor und Ehrendirigent des Philharmonischen Staatsorchesters Hamburg, Prof. Kent Nagano, der auch Musik von Elmar Lampson dirigieren wird. Es spielen Mitglieder des Philharmonischen Staatsorchesters Hamburg.



Im Rockchor 60+ können junggebliebenen Best Ager die Rock-Klassiker ihrer Jugend zu neuem Leben erwecken.

sam mit dem Textdichter Michael Kunze (Udo Jürgens), 2017 das Pop-Oratorium „Luther“ auf die größten Bühnen Deutschlands gebracht – und dabei einen Chor aus rund 3.000 Sängerinnen und Sängern geleitet. „Viele der Teilnehmer/innen waren älter als 60 Jahre, sie waren mit enormer Begeisterung dabei“, sagt Falk.

„Diese Menschen wollen rocken“

„Musik ist ein Teil unserer Kultur. Wir würden uns freuen, wenn wir mit diesem Projekt die deutsche Kulturlandschaft etwas beleben könnten“, sagt Lars Dannenberg, Geschäftsführer der [MA] Music Academy. Dabei ist er zuversichtlich, denn auch in

Das vielseitige Bühnenprogramm gestalten zudem Studierende und Lehrende der Hochschule für Musik und Theater. Die Preisübergabe erfolgt durch Matthias Kallis, Leiter des Mercedes-Benz Vertriebs in Norddeutschland.

Das Preisgeld und der Erlös der Benefiz-Matinee kommen auf Wunsch des Preisträgers der Hochschulstiftung zugute und werden zur Förderung von Studierenden der Theaterakademie und des Jazz eingesetzt.

Die Veranstaltung findet um 11 Uhr im Ernst Deutsch Theater, Friedrich-Schütte-Platz 1, statt. Karten zum Preis von 30 Euro, ermäßigt 15 Euro und 9 Euro für Schüler/innen und Studierende (inkl. Garderobe) gibt es unter Telefon 22 70 14 20 oder unter www.ernst-deutsch-theater.de.

der [MA] Music Academy hat er einen deutlichen Trend ausgemacht: „Wir erkennen in den letzten Jahren, dass immer mehr ältere Menschen ihren Traum vom Musizieren realisieren wollen“, erklärt er. „Mit „Rockband 60+“ und dem neuen Projekt „Rockchor 60+“ werden wir dieser Nachfrage gerecht.“

Auch musikalisch. Denn für die Generation, die mit den Beatles, den Rolling Stones, Tina Turner oder Aerosmith aufgewachsen ist, bietet der örtliche Kirchenchor meist nur wenig Anreiz, sich stimmlich zu versuchen: „Diese Menschen wollen rocken“, sagt Dannenberg, „und genau das können sie mit unserem „Rockchor 60+“.“

Der Sound des Lebens

Das hat auch die Kulturpädagogin Beatrix Wirbelauer erkannt, auf deren Idee dieses etwas andere Chor-Konzept basiert. Dass die Sängerinnen und Sänger jenseits der 60 sind, sieht Wirbelauer sogar als Vorteil: „Im „Rockchor 60+“ bringen wir den Sound des gelebten Lebens zum klingen.“

Lesung

Zu einer kurzweiligen und authentischen Lesung der besonderen Art laden Anja und Gerit Kling am 30. September, um 19.30 Uhr in die Komödie Winterhuder Fährhaus, Hudtwalckerstraße 13, ein. Unter dem Motto „Dann eben ohne Titel“ geben die beiden Schauspielerinnen einen Einblick in das Leben einer Großfamilie. Dafür haben die berühmten Schwestern nicht nur Geschichten

Deshalb widersprechen die [MA] Verantwortlichen mit ihrem Motto „Never too old for rock n' roll“ gerne der Kultband Jethro Tull, die einst hittauglich „Too old for rock n' roll“ ätzte. Jede Wette, dass selbst Tull-Chef Ian Anderson das heute völlig anders sehen würde.

Wöchentliche Probe

Am 11. September lädt die [MA] Music Academy in Hamburg alle junggebliebenen Best Ager ab 20 Uhr zum KickOff ein. Die Probe findet in der Music Academy Hamburg, Jarrestraße 4 (Medienpark Kampnagel), statt. Die Teilnahme ist kostenlos, um Anmeldung per Mail unter hamburg@music-academy.com oder unter Telefon 040-75119655 wird gebeten.

Nach dem KickOff probt der Chor immer montags, ab 20 Uhr unter der Leitung von Daniel Dittmann. Der Chorleiter weiß und fühlt, wie die Songs klingen müssen, denn als Keyboarder und musikalischer Leiter überregional erfolgreicher Showbands bringt er sie selbst jedes Wochenende zum Rocken. Dittmann verfügt über eine professionelle Ausbildung sowie langjährige Erfahrung als Musiker und Musikpädagogin. In seinen Proben stehen die Freude und Energie des Singens im Vordergrund – ergänzt durch ein gesundes Maß an Ehrgeiz und Lust auf die stetige Weiterentwicklung der gemeinsamen Fähigkeiten. Seien Sie dabei und lassen Sie sich mitreißen.

aus der turbulenten Zeit des 18-jährigen Zusammenlebens ihrer Familien und Eltern zusammengetragen, sondern erzählen mit viel Humor und Herz auch Anekdoten aus ihrem bewegten Berufsleben, vor der Kamera und auf der Bühne.

Karten zum Preis von 23 Euro gibt es ab sofort online unter www.komodie-hamburg.de oder unter Telefon 480 680 80.

Wer wird Vogel des Jahres 2024?

Was haben Kiebitz, Rebhuhn, Rauchschwalbe, Steinkauz und Wespenbussard gemeinsam? Alle fünf haben die Chance, Vogel des Jahres 2024 zu werden. Am 1. September haben der NABU und sein bayerischer Partner LBV (Landesbund für Vogel- und Naturschutz) zum vierten Mal die öffentliche Wahl gestartet. Alle können mitmachen und entscheiden, wer der nächste Jahresvogel werden soll.

Der NABU Hamburg wirbt für die Wahl des Kiebitzes. Der frühere Allerweltvogel kommt heute immer seltener in der Hansestadt vor. „Der Kiebitz ist zum absoluten Sorgenkind geworden“, sagt Marco Sommerfeld, Referent für Vogelschutz beim NABU Hamburg. „Dass ein Wiesenvogel in einer Großstadt

wie Hamburg überhaupt einen Platz hat, ist etwas Besonderes. Durch den zunehmenden Verlust von Lebensraum sind die Bestände bei uns in der Hansestadt allerdings massiv zurückgegangen. Man kann viel mehr für den Schutz der Kiebitze tun.“

„Mehr Vielfalt auf dem Acker!“ fordert das Rebhuhn. Es ist Bodenbrüter und braucht buschige Feldraine und Blühstreifen. In der ausgeräumten Agrarlandschaft findet es keine Deckung. Wegen des vielen Düngers und der Ackergifte macht sich auch die Nahrung für das Rebhuhn – Insekten – rar.

Die Rauchschwalbe hingegen wünscht sich „Matsch statt Asphalt!“. Früher fand sie in Ställen und Scheunen kleiner Bauernhöfe genug Nistmöglichkeiten. Heute sind die Stallungen großer

Viehbetriebe häufig verschlossen, Schwalbennester werden bei Sanierungen entfernt und an modernen glatten Innenwänden bleiben sie nicht haften. Auf versiegelten Flächen fehlt der Rauchschwalbe zudem der Baustoff: Lehmputz. An Wohnraum mangelt es auch dem Steinkauz. Er braucht alte Bäume mit Höhlen im Offenland. Die gibt es vor allem auf Streuobstwiesen, die ohne Maschinen und Pestizide gepflegt werden. Hier finden sich auch genug Insekten und kleine Wirbeltiere als Nahrung. Doch leider gibt es immer weniger Streuobstwiesen und damit auch immer weniger Steinkäuze. Darum tritt er zur Wahl an mit „Mehr Wohnraum im Baum!“.

Der Wespenbussard ist im Deutschen nach seiner Leibspeise benannt: Wespen. Um nicht

gestochen zu werden, wenn er Wespenester aufscharrt, ist sein Gefieder besonders dicht und seine Füße sind mit Hornplättchen geschützt. Durch den Insektenchwund und durch den Rückgang von Würmern und Amphibien, die ebenfalls auf seinem Speiseplan stehen, hat es der Wespenbussard schwer. In Deutschland steht er auf der Vorwarnliste der Roten Liste. „Für Insekten, gegen Gift!“ ist sein Wahlslogan.

Die Abstimmung

Bis zum 5. Oktober, 11 Uhr, kann unter www.vogeldesjahres.de abgestimmt werden. Noch am selben Tag wird der Sieger bekanntgegeben. Der „Vogel des Jahres“ wurde in Deutschland erstmals im Jahr 1971 gekürt. Seit 2021 wird er durch eine öffentliche Wahl bestimmt.



HANDWERKER EMPFEHLEN SICH



B EDACHUNG



- Dachreinigung- und Beschichtung
- Dachinnenreinigung
- VELUX Fenster Einbau
- Reparaturen
- Sanierung
- Kundendienst

Mitglied der Handwerkskammer Hamburg
Telefon: 040 - 34 96 27 41 · info@dachreinigung-nord.de
www.dachreinigung-nord.de
Mobil: 0151 - 14 36 13 45

G ARTENGESTALTUNG

JÖRG NEUMANN Garten- und Landschaftsbau

Aerifizieren (Perforierung) des Rasens
Jahrespflege · Pflanzungen
Zäune setzen · Plattenarbeiten



Auf Anfrage reinigen wir auch Ihre Ablaufsysteme!

Hornissenweg 40a · 22159 HH
Telefon (040) 647 07 86
Fax (040) 647 51 85
www.neumannsgarten.de

RUNDSCHAU
FÜR LEUTE MIT DURCHBLICK



Schlaue Handwerker inserieren
HIER!

G LASARBEITEN



Glas - soviel Sie mögen
Beratung - soviel Sie brauchen

Haldesdorfer Str. 143 • 22179 Hamburg

M ARKISEN



Meisterbetrieb

Alle führenden Marken + eigene Herstellung

- Markisen •
- Sonnensegel •
- Terrassendächer •

Haldesdorfer Straße 74 • 22179 HH • ☎ 641 35 46
www.markisen-jagow.de

Mobile

Problemstoffsammlung

Die nächsten mobilen Problemstoffsammlungen der Stadtreinigung Hamburg finden wie folgt statt: • am Freitag, dem 8. September, von 9 bis 10.30 Uhr in der Bartholomäusstraße 95 und • am Dienstag, dem 19. September, von 13.30 bis 15 Uhr auf der Marktfläche Winterhuder Marktplatz. Hier werden kostenlos Schad- und Giftstoffe sowie kleine Elektrogeräte aus privaten Haushalten entgegen genommen. Außerdem berät qualifiziertes Fachpersonal über die umweltgerechte Entsorgung von Problemstoffen. Als Problemstoffe gelten alle Abfälle, die besonders gesundheits- und umweltgefährdend sind. Sie sollten über die Problemstoffsammlung (mobil oder stationär auf den Recyclinghöfen) entsorgt werden, damit sie die Umwelt nicht nachhaltig belasten. Bei Abgabe sollten sie zudem in einem geschlossenen Behälter abgefüllt und möglichst genau gekennzeichnet sein.

Die VHS Nord im September/Oktober

Die Hamburger Volkshochschule bietet in Barmbek, Ohlsdorf, Langenhorn und in anderen Stadtteilen des Bezirkes Nord spannende Kurse an. Die Palette reicht von Outdoor-Fitness im Park, Sprachen, EDV und Multimedia bis hin zu Kultur- und Kochkursen. Motivierende Kursleitende vermitteln ihr Wissen in verschiedenen Formaten – sei es auf einer Stadttour, in einem Online-Kurs oder bei einem Bildungsurlaub. Im September starten viele neue Kurse, eine Auswahl finden Sie hier:

Schauspielclub

In diesem Schauspieltraining werden die Teilnehmenden weitere Schritte in die Welt der Imagination wagen und Dimensionen der Tschechow-Technik entdecken. Sie werden mit kurzen Texten arbeiten, um die Methode anzuwenden und sie praktisch ins Spiel zu bringen. Der Kurs ist für alle interessant, die schon an einem Einstiegsworkshop teilgenommen oder bereits erste Erfahrungen mit der Tschechow-Methode gesammelt haben und diese nun vertiefen wollen. Der Kurs ist für jedes Niveau geeignet, die Freude am Spiel steht im Vordergrund. Bitte bequeme Kleidung sowie Stoppersocken und/oder Gymnastikschuhe mitbringen. **Termin:** ab 15.9., jeweils Fr., 18 bis 20.15 Uhr (4 Termine, 72 Euro)

Persisch A1 Stufe 3

Gegenstände benennen und über Haus/Wohnung sprechen sowie

Telefonnummern und lokale Präpositionen sind Inhalte des Kurses. Im Vorwege wird empfohlen, ein Beratungsgespräch unter Telefon 42841 4284 oder unter www.vhs-hamburg.de/infocenter/sprachenberatung-1060 zu vereinbaren. **Termine:** ab 19.9., jeweils Di., 18 bis 19.30 Uhr (14 Termine, 162 Euro)

Handlettering

Umgeben von historischen Lettern und Maschinen entdecken die Teilnehmenden die Grundlagen der Gestaltung von Handlettering-Schriftbildern. Inspiriert durch einen kurzen Ausflug in die Entwicklung der Schriftgestaltung werden klassische Druckschriften skizziert. Sie probieren einige kalligrafische Federzüge und das Arbeiten mit Brushpens aus. ... Und dann entwickeln Sie erste eigene Buchstabenwerke oder auch Schriftkarten. **Termin:** 23.9. und 24.9., jeweils 10 bis 16 Uhr (2 Termine, 103 Euro) **Museum der Arbeit, Wiesendamm 3**

Lampenfieber – die Angst vor negativer Bewertung

Um eine bestmögliche Wirkung in Prüfungen, Bewerbungsgesprächen oder Vorträgen zu erzielen, ist es sinnvoll, seine Energie für den Auftritt zu nutzen statt für die Angst davor. Lernen Sie in diesem Kurs, wie Sie gelassener und souveräner in Ihre nächste Auftrittssituation gehen, überzeugend sprechen, Ihr Wissen und Ihre Kompetenz verfügbar machen und vielleicht schon ein wenig Spaß

und Freude dabei genießen können. **Termin:** 1.10., 10 bis 17 Uhr (1 Termin, 55 Euro)

Feldenkrais

Verspannungen im Kiefer wirken unmittelbar auf den Nackentonus. Deutlich wird dies zum Beispiel, wenn Menschen im Schlaf mit den Zähnen knirschen oder im Alltagsstress die Zähne zusammenbeißen. Mit Übungen aus dem Feldenkrais können Sie in diesem Online-Kurs Ihre Wahrnehmung verbessern und schneller unangenehme Spannungen im Mund-, Kiefer-, Nacken- und Rückenbereich lösen. **Termin:** 7.10., 13 bis 18 Uhr (1 Termin, 37 Euro)

Rundgang

Fritz Schumacher hat in den 1920er Jahren mit neuen Wohnquartieren einen Ring um die gründerzeitlichen Wohngebiete gelegt. Einen „Gürtel um Hamburgs alten Leib“, wie er es selbst nannte. Dazu gehört auch Dulsberg. Beim Rundgang durch den weitgehend unter Denkmalschutz stehenden Stadtteil erfahren Sie, welche Elemente der ursprünglichen Planung dieses Viertels die letzten 90 Jahre überdauert haben. Nach dem Ersten Weltkrieg veränderte Hamburgs Oberbaudirektor Schumacher den schon länger vorliegenden Bebauungsplan für Dulsberg im Sinne seiner Forderungen nach einer sozialen und humanen Reform des Kleinwohnungsbaus in Hamburg. **Termin:** 12.10., 15 bis 17.15 Uhr (1 Termin, 12 Euro) **Treffpunkt: U-Bahnhof Alter Teichweg (Ost-Ausgang**

Nordschleswiger Straße, Alter Teichweg)

TaskCards im Einsatz

In dem Online-Kurs „TaskCards im Einsatz – Kollaboratives Arbeiten mit einer Online-Pinnwand“ erfahren Sie alles über TaskCards, eine datenschutzkonforme Alternative zu Padlet, und lernen, wie Sie sie effektiv für die Organisation von Arbeitsprozessen, Präsentationen und vielem mehr einsetzen können. TaskCards ist eine Online-Pinnwand-Anwendung, die von Bildungseinrichtungen sowie von Vereinen und Firmen für kollaborative Projekte genutzt wird. Auch in privaten Bereichen findet sie Anwendung. Mit TaskCards kann man Pinnwände erstellen, die Texte, Bilder, Links und verschiedene Dateianhänge enthalten können. Sie entscheiden, ob die Pinnwände öffentlich zugänglich oder privat bleiben sollen. **Termin:** 12.10., 18.30 bis 21.30 Uhr (1 Termin, 29 Euro)

Die Kurse finden, wenn nicht anders angegeben, im VHS-Zentrum Nord, Poppenhusenstraße 12, statt. Information, Beratung und Anmeldung unter Telefon 42804-5801 oder per Mail unter nord@vhs-hamburg.de. Alle Kurse gibt es unter www.vhs-hamburg.de und in der neuen Ausgabe des VHS-Magazins „AUF KURS“, das ab sofort in allen VHS-Häusern, den Bücherhallen, in vielen Budni- und Heymann-Filiale sowie zahlreichen weiteren Orten in Hamburg erhältlich ist.

WERNER KÜRSTEN

seit 1948
Kartonagen und Verpackungsmittel



- Anfertigung von Voll- und Wellpappkartonagen
- Versandhüllen & alles für den Paketversand
- An- und Verkauf von gebrauchten Kartons

Walddörferstraße 376 b • 22047 Hamburg-Wandsbek
Tel.: 040-66 77 30 • www.kuersten.de



DAS NEUE MAGAZIN IST DA!

Mit großem Kursteil im Heft.

VHS-Zentrum Nord
Poppenhusenstraße 12
22305 Hamburg
vhs-hamburg.de

HAMBURGER

VOLKSHOCHSCHULE

Hamburg

Aktiv sein und entspannen:

Gesund durch den Herbst

Joggen in der Dunkelheit oder Walken bei Kälte? Der Herbst liefert uns einige Ausreden, das persönliche Sportprogramm einzustellen. Dabei gibt es gute Gründe, gerade jetzt zu trainieren. Denn es ist unbestritten, dass Immun-Booster wie regelmäßige Bewegung und sportliche Aktivität sowie eine ausgewogene Ernährung und regelmäßige Regeneration das Immunsystem stärken. Genau diese Themen sind die Kernkompetenz von **Alsterfit**.

Seit mittlerweile 22 Jahren bieten die Gesundheitsstudios Mitgliedern und Patienten aller Altersgruppen sowohl am Standort Barmbek-Nord als auch am Standort Rahlstedt ein ganzheitliches Konzept, das von Physiotherapie über Präventions- und Reha-Sport bis hin zu Fitness und Gerätetraining sowie Ernährungsberatung und Wellness reicht.

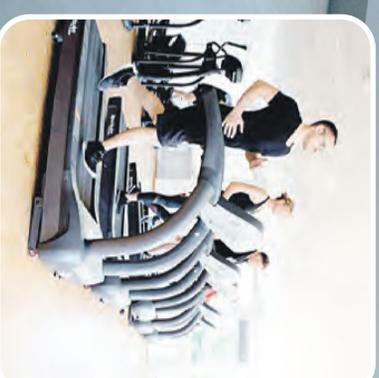
Das Besondere: Die zertifizierten Fitnesstrainer und erfahrenen Physiotherapeuten arbeiten eng zusammen, bieten eine erstklassige Beratung und betreuen die Mitglieder intensiv. Die Übungseinheiten basieren auf einer Eingangsdagnostik, bei der gemeinsame Ziele festgesetzt werden können. Um sicher zu gehen,

wo der Kunde leistungsmäßig steht, führen die Mitarbeiter im Anschluss das erste Training gemeinsam mit ihm durch. So können sie muskuläre Defizite oder Dysbalancen entdecken und einen individuellen Trainingsplan erstellen, der immer wieder angepasst wird. In den **Praxen für Physiotherapie** kann das Team zudem auf ein breites Spektrum effektiver Behandlungstechniken zurückgreifen und ist dank kontinuierlicher Fortbildung stets auf dem aktuellen Stand therapeutischer Möglichkeiten. Außerdem bietet eine Ernährungswissenschaftlerin neben Beratung auch Workshops an. Auch das **Kursangebot** ist vielfältig und reicht von Functional Fitness über Indoor-Cycling bis hin zu Yoga und Zumba. Weil für die Teilnahme an den Kursen nur eine bestimmte Anzahl an Plätzen zur Verfügung steht, müssen Interessenten sich im Vorwege anmelden. Nach dem Training oder einfach zwischendurch empfiehlt sich ein Besuch im **Wellness-Bereich**. Hier kann man in der Sauna sowie im Solarium oder bei einer Wohlfühlmassage perfekt entspannen. www.alsterfit.com



> **Alsterfit**
Hamburg Barmbek-Nord
Steilshooper Straße 293
Telefon 040 / 63 91 74 80

> **Alsterfit**
Hamburg Rahlstedt
Bargkoppelweg 52
Telefon 040 / 67 99 95 20



**Fitness,
Wellness und
Ernährung**
ab **15,90 €**
14-tägig
auch monatlich kündbar



alsterfit.com



Zu Ihrer Mitgliedschaft

